



## Educational Care Program Parrainage éducatif







SR5,683,063 5.783.063 Rials	have been spent by IIROSA on Educational Care Program . During fiscal year 2002-2003. Dépenses de l' Organisation en parrainage éducatif au cours de l' année 2001-2002
32,453 students (boys & girls) 32.453 étudiant(e)s	benefited from IIROSA's educational institutions. Ont bénéficié des services des institutions éducatives
563 students (boys & girls) 563 étudiant(e)s	Received scholarships and aids from IIROSA. Ont reçu des bourses et des aides scolaires de l' Organisation
79 teachers 89 professeurs	Are sponsored by IIROSA Ont été pris en charge par l' Organisation
41 educational institutions 41 institutions d' enseignement	Ont été parrainées par l' Organisation à travers le monde
43 countries 43 pays	Benefited from IIROSA's educational activity Ont récolté les fruits de l' activité éducative de l' Organisation

The IIROSA has taken a number of steps to save underprivileged students from the diseases of ignorance and retardation. The most of the students who leave school because their parents cannot afford the expenses and turn out on the streets, only to be ruthlessly submerged by unemployment, disgression and neglect.

Therefore, the rational behind the idea of educational care program of the IIROSA is to see that these societies are not deprived of the potentialities of the dropouts, especially, since some of them may be very smart and intelligent. Accordingly, the organization has taken it upon itself, to build, run and subsidize schools, and other educational institutions in many parts of the world. It also sponsors teachers and offers scholarships and financial assistance to needy students.

IIROSA granted scholarships and assistance to 563 students (boys & girls) of different nationalities studying in various fields such as medicine, engineering, social sciences and natural sciences. IIROSA sponsors 79 teachers in 17 Asia and African countries. In addition, IIROSA supports and manages 41 educational institutions (school, institute, universities, colleges and campuses). Following are the most prominent among the said educational establishments: Ummul Qura educational complex (Somalia), Tiba educational complex (Somalia) with more than 4,100 students; Bilal Islamic institute (Uganda, with 850 students), the Islamic university in Afghanistan (with two branches one in Jalalabad and the other one in Herat) with 300 students, teachers training college (Kenya), teachers training college (Nigeria), Jalal Islamic college (Thailand) and Al Azalea school (Ethiopia). 32,453 students benefit from IIROSA's educational services which cover 43 countries including 20 African countries:

Ethiopia, Eritrea, Uganda, Benin, Burundi, Chad, Togo, The Gambia, Comoro Islands, Ivory Coast, Senegal, Sudan, Somalia, Guinea Conakry, Cameroon, Congo, Kenya, Mali, Egypt and Nigeria.

23 Asian countries:

Azerbaijani, Jordan, Afghanistan, Indonesia, Uzbekistan, Pakistan, Bangladesh, Burma, Thailand, Turkmenistan, the expatriate communities livin in Saudi Arabia, Daghestan, Chechenia, China, Tajikistan, Palestine, Kyrgyztan, Kazakhstan, Kurdistan, Malaysia, Nepal, India and Yemen.

L' Organisation a pris la responsabilité de contribuer à la diffusion de l' enseignement au sein des sociétés analphabètes, profitant aux millions de personnes issues du monde islamique en Asie et en Afrique, qui ont été privées d' opportunités d' éducation en raison de circonstances économiques et sociales dans leurs pays. Cette mission peut être accomplie par la construction et la gestion de plusieurs écoles et universités dans certains pays et sociétés des minorités, en plus de la prise en charge des enseignants et l' octroi de bourses et aides scolaires à des centaines d' étudiants de diverses spécialisations faisant défaut dans leurs sociétés.

L' Organisation a octroyé des bourses et aides scolaires à 563 étudiant(e)s de 32 nationalités et de plusieurs spécialisations dont : les études islamiques, la médecine, l' ingénierie, la langue arabe, les sciences sociales et les sciences naturelles. L' Organisation prend en charge 79 enseignants dans dix sept pays d' Asie et d' Afrique. Elle a également apporté son soutien et veillé à la gestion de 41 établissement éducatifs, dont des écoles, instituts, universités, internats... Parmi les établissements les plus importants, figurent les complexes éducatifs Oum Al Qoura et Tiba en Somalie, abritant plus de 4,100 étudiant(e)s, l' institut islamique Bilal en Ouganda qui accueille 850 étudiant(e)s, l' université islamique en Afghanistan avec ses deux branches à Jalal-Abad et Hirat, accueillant 300 étudiants, les deux universités de formation des enseignants au Kenya et Nigeria, l' université islamique à Jala en Thaïlande, l' école primaire en Ethiopie qui comprend 3.176 étudiant(e)s. Ainsi, 32.453 étudiant(e)s ont bénéficié des services éducatifs de l' Organisation. L' activité de l' Organisation en matière d' éducation a couvert 43 pays dans le monde, dont 20 pays d' Afrique : Ethiopie, Erythrée, Ouganda, Benin, Burundi, Tchad, Togo, Gambie, Iles Comores, Côte d' Ivoire, Sénégal, Soudan, Somalie, Guinée Conakry, Cameroun, Congo, Kenya, Mali, Egypte et Nigeria ; et 23 pays d' Asie : Azerbaïdjan, Jordanie, Afghanistan, Indonésie, Ouzbékistan, Pakistan, Bangladesh, Birmanie, Thaïlande, Turkménistan, les émigrés en Arabie Saoudite, Daghestan, Tchétchénie, Chine, Tadjikistan, Palestine, Kirghizie, Kazakhstan, Kurdistan, Malaisie, Nepal, Inde et Yémen.

Les tableaux ci-joints illustrent le type et le volume de l' activité éducative dans chaque pays, suivis de schémas explicatifs.







**Table 1**  
**Tableau N° (1)**

Table showing summary of Educational Care projects implemented in the continents in 2002-2003  
Résumé des projets de parrainage éducatif par continent  
Durant l'exercice 2002/2003

SN	Continent	Number of students receiving scholarships /aids from IIROSA	Number of teachers (male & female)	Number of educational institutions	Number of students at the educational institutions	Actual expenditures in SR
	Continent	Nombre d'étudiants bénéficiaires de Bourses scholarships et aides	Nombre d'enseignants	Nombre d'établissements éducatifs	Nombre d'étudiants aux Etabliss. Educatifs	Dépenses réelles en Rials
1	Asia - Asie	453	35	24	20,733	2,251,798
2	Africa - Afrique	110	44	17	11,720	3,431,265
	<b>TOTAL</b>	<b>563</b>	<b>79</b>	<b>41</b>	<b>32,453</b>	<b>5,683,063</b>



**Table 2**  
**Tableau N° (2)**  
**I.Asia**  
**I.Asie**

Educational Care projects in various countries in 2002-2003  
Projets de parrainage éducatif distribués par pays sur la période durant l'exercice 2002/2003

SN	Country	Number of students receiving scholarships /aids from IIROSA	Number of teachers (male & female)	Number of educational institutions	Number of students at the educational institutions	Actual expenditures in SR
	Pays	Nombre d'étudiants bénéficiaires de Bourses scholarships et aides	Nombre d'enseignants	Nombre d'établissements éducatifs	Nombre d'étudiants aux Etabliss. Educatifs	Dépenses réelles en Rials
1	Azerbaijan	20	2	0	0	273,367
2	Azerbaijan	123	0	0	0	141,962
3	Jordanie	0	0	0	300	194,445
4	Afghanistan	0	0	1	163	470,370
5	Indonésie	0	0	0	0	17,500
6	Uzbekistan	4	0	0	0	17,500
7	Ouzbékistan	0	5	1	768	175,800
8	Pakistan	11	5	6	1,561	107,259
9	Bangladesh	3	0	0	0	3,500
10	Birmanie	5	0	4	506	8,167
11	Thaïlande	5	0	0	0	9,615
12	Turkmenistan	5	0	0	0	46,152
13	Dagestan	24	0	0	0	46,152
14	Daghestan	0	0	10	16,692	200,000
15	The expatriate communities living in Saudi Arabia	0	0	0	0	8,400
16	Emigrés en Arabie Saoudite KSA	3	0	0	0	8,400
17	Arabie Saoudite	3	0	0	0	5,769
18	Chechnya Tchetchénie	3	0	0	0	79,130
19	China-Chine	57	0	0	0	40,388
20	Tadjikistan	21	0	0	0	3,889
21	Palestine	3	0	0	0	11,538
22	Kyrgyzstan	6	0	0	0	40,383
23	Kirghizie	21	0	0	0	65,139
24	Kazakhstan	50	15	0	0	3,500
25	Iraqi Kurdistan	2	0	0	0	8,166
26	Kurdistan Irak	2	2	0	0	55,000
27	Malaysia	3	6	0	743	282,231
28	Malaisie	87	0	4	0	2,252,665
29	Nepal-Népal	2	2	0	0	8,166
30	Yemen-Yemen	3	6	0	0	55,000
31	India-Inde	87	0	4	0	2,252,665
	<b>Total</b>	<b>453</b>	<b>35</b>	<b>24</b>	<b>20,733</b>	<b>2,252,665</b>





**Table 3**  
**Tableau N° (3)**  
**II. Africa**  
**II. Afrique**

**Educational Care's projects in various countries in 2002-2003**  
**Projets de parrainage éducatif distribués par pays sur la période durant l'exercice 2002/2003**

SN	Country	Number of students receiving scholarships /aids from IIROSA	Number of teachers (male & female)	Number of educational institutions	Number of students at the educational institutions	Actual expenditures in SR
	Pays	Nombre d'étudiants bénéficiaires de Bourses scholarships et aides	Nombre d'enseignants	Nombre d'établissements éducatifs	Nombre d'étudiants aux Établiss. Éducatifs	Dépenses réelles en Riels
1	Ethiopia	2	-	1	2,315	562,481
2	Eritrea	3	20	-	-	58,028
3	Uganda	10	1	1	850	118,106
4	Benin	-	3	-	-	9,625
5	Burundi	6	2	-	-	13,093
6	Chad	1	-	1	456	272,750
7	Togo	1	-	-	-	2,333
8	Gambia	-	3	-	-	12,833
9	Comoros	1	-	-	-	1,400
10	Ivory Coast	-	3	-	-	10,500
11	Senegal	-	-	1	450	66,111
12	Sudan	41	-	7	2,739	969,039
13	Somalia	41	-	2	4,100	882,947
14	Guinea	-	4	-	-	17,208
15	Cameroon	1	-	-	-	1,400
16	Kenya	-	-	1	120	274,654
17	Congo	1	-	-	-	1,400
18	Mali	-	5	-	-	21,875
19	Niger	2	1 Coordinator	1	171	4,920
20	Nigeria	-	2	2	519	129,695
	<b>Total</b>	<b>110</b>	<b>44</b>	<b>17</b>	<b>11,720</b>	<b>3,430,398</b>





**Table 4** I.Asia Number of IIROSA sponsored students in Asia during fiscal year 2002-2003  
**Tableau N° (4)** I.Asie Activité sanitaire détaillée dans les pays d'Asie au cours de l'exercice fiscal 2002-2003

SN	Country Pays	Levels of Study Phases scolaires		Branch			Spécialisations			TOTAL Total général
		Secondary Secondaire	University Universitaire	Medicine Médecine	Engineering Ingénierie	Natural Sciences Sciences naturelles	Cultural études Etudes islamiques	Social Sciences Sciences sociales	Arabic Language Langue arabe	
1	Jordan	61	62	6	8	7	8	26	7	123
2	Azerbaijan	-	20	-	6	-	2	10	2	20
3	Uzbekistan	1	3	-	-	-	1	1	1	4
4	Bangladesh	-	11	-	-	-	11	-	-	11
5	Burma	-	3	2	-	-	-	-	1	3
6	Thailand	-	5	-	-	-	5	-	-	5
7	Turkmenistan	1	4	-	-	-	2	-	2	5
8	Dagestan	9	15	-	-	-	14	-	1	24
9	Saudi Arabia	1	2	-	-	-	-	2	-	3
10	Chechnya	-	3	-	-	-	3	-	-	3
11	China	-	57	-	-	3	41	4	9	57
12	Tajikistan	14	7	-	-	-	7	-	-	21
13	Palestine	-	3	-	-	-	-	3	-	3
14	Kyrgyzstan	3	3	-	-	-	3	-	-	6
15	Kazakhstan	21	-	-	-	-	-	-	-	21
16	Iraqi Kurdistan	-	50	9	12	6	15	8	-	50
17	Malaysia	-	2	-	-	-	2	-	-	2
18	Nepal	-	2	2	-	-	-	-	-	2
19	India	87	-	-	-	-	-	-	-	87
20	Yemen	-	3	3	-	-	-	-	-	3
	<b>Total for Asia</b>	<b>198</b>	<b>255</b>	<b>22</b>	<b>26</b>	<b>16</b>	<b>114</b>	<b>54</b>	<b>23</b>	<b>453</b>





**Table 5** II.Africa Number of IIROSA sponsored students in Africa during fiscal year 2002-2003  
**Tableau N° (5)** II.Afrique Activité sanitaire détaillée dans les pays d'Afrique au cours de l'exercice fiscal 2002-2003

SN	Country Pays	Levels of Study Phases scolaires		Branch		Spécialisations				TOTAL Total général
		Secondary Secondaire	University Universitaire	Medicine Médecine	Engineering Ingénierie	Natural Sciences Sciences naturelles	Cultural studies Etudes Islamiques	Social Sciences Sciences sociales	Arabic Language Langue Arabe	
1	Ethiopia	-	2	-	-	1	1	-	-	2
2	Eritrea	-	3	1	-	1	-	1	-	3
3	Uganda	-	10	10	-	-	-	-	-	10
4	Burundi	-	6	2	1	1	-	2	-	6
5	Chad	-	1	-	-	-	-	1	-	1
6	Togo	-	1	-	-	-	1	-	-	1
7	Comoros	-	1	-	-	-	1	-	-	1
8	Sudan	-	41	5	7	7	17	2	3	41
9	Somalia	-	41	-	-	3	8	27	3	41
10	Cameroon	1	-	-	-	-	-	-	-	1
11	Congo	1	-	-	-	-	-	-	-	1
12	Egypt	-	2	-	-	-	1	1	-	2
	<b>Total for Africa</b>	<b>2</b>	<b>108</b>	<b>18</b>	<b>8</b>	<b>13</b>	<b>29</b>	<b>34</b>	<b>6</b>	<b>110</b>
	<b>Grand Total</b>	<b>200</b>	<b>363</b>	<b>40</b>	<b>34</b>	<b>29</b>	<b>43</b>	<b>88</b>	<b>29</b>	<b>563</b>



**Table 6** **I.Asia** **Expenditures on teachers during the fiscal year 2002-2003**  
**Tableau N° (6)** **I.Asie** **Détails des dépenses sur les enseignants durant l'exercice 2002/2003**

SN	Country Pays	Name of the project Projet	Number of teachers Nombre d'enseignants	Name of place Nationalité	Expenditure in SR Montant déboursé en Rials
1	Azerbaijan	Teachers sponsoring	2	Jordanian, Egyptian	58,500
2	Azerbaijan	Prise en charge des enseignants	5	Jordanienne, Egyptienne	18,000
3	Pakistan	Teachers sponsoring	5	Pakistani	25,800
4	Bangladesh	Prise en charge des enseignants	15	Pakistanaise	27,000
5	Bangladesh	Teachers sponsoring	2	Bangladeshi	4,800
6	Iraq	Prise en charge des enseignants	6	Bangladeshi	57,600
7	Irak	Teachers sponsoring	35	Iraqi	191,700
8	Nepal	Prise en charge des enseignants	-	Irakienne	-
9	Nepal	Teachers sponsoring	-	Nepalese	-
10	Yemen	Prise en charge des enseignants	-	Népalaise	-
11	Yemen	Teachers sponsoring	-	Eritrean	-
12	Yemen	Prise en charge des enseignants	-	Erythréenne	-
13	<b>TOTAL</b>				

**Table 7** **II.Africa** **Expenditures on teachers during the fiscal year 2002-2003**  
**Tableau N° (7)** **II.Afrique** **Détails des dépenses sur les enseignants durant l'exercice 2002/2003**

SN	Country Pays	Name of the project Projet	Number of teachers Nombre d'enseignants	Name of place Nationalité	Expenditure in SR Montant déboursé en Rials
1	Eritrea	Teachers sponsoring	20	Eritrean, Erythréenne	61,920
2	Erythrae	Prise en charge des enseignants	1	Ugandan	6,000
3	Uganda	Teachers sponsoring	3	Ougandais	9,900
4	Ouganda	Prise en charge des enseignants	2	from Benin	4,800
5	Benin	Teachers sponsoring	3	Béninoise	13,200
6	Bénin	Prise en charge des enseignants	3	Burundi	10,800
7	Burundi	Teachers sponsoring	4	Burundais	17,700
8	The Gambia	Prise en charge des enseignants	5	Gambian	22,500
9	Gambie	Teachers sponsoring	1	Gambienne	12,000
10	Ivory Coast	Prise en charge des enseignants	2	Ivorian	23,400
11	Côte d'Ivoire	Teachers sponsoring	44	Ivoirienne	182,220
12	Guinea	Teachers sponsoring	79	Guinean	373,920
13	Guinée	Teachers & coordinator sponsoring	-	Guinéenne	-
14	Mali	Prise en charge des enseignants et coordinateur	-	From Mali	-
15	Egypt	Schooling coordinator	-	Malienn	-
16	Egypte	Coordinateur éducatif	-	Egyptien	-
17	Nigeria	Teachers sponsoring	-	Egyptienne	-
18	Nigeria	Prise en charge des enseignants	-	Nigerian	-
19	<b>TOTAL</b>				
20	<b>Grand total - Total Général</b>				





**Table 7** **II.Africa** **IIRSA-sponsored schools and institutes during the fiscal year 2002-2003**  
**Tableau N° (7)** **II.Afrique** **Ecoles et Instituts pris en charge par L'OII/AS durant l'exercice 2002/2003**

SN	Country Pays	Name of the project Projet	Level of study cycle d' études	Number of students Nombre d' étudiants	Name of Branch Branche
1	Ethiopia Ethiople	Al Awalia school ( boys & girls ) Ecole primaire mixte	Primary+Intermediate+Secondary P+M+S	2,315 2,315	Computer Engineering Sciences informatiques
2	Uganda Ouganda	Bilal islamic institute ( boys & girls ) Institut islamique Bilal mixte	Intermediate.Secondary M+S	850 850	
3	Chad Tchad	Computer engineering College ( boys & girls ) Faculté mixte des sciences informatiques	University Universitaire	456 456	
4	Senegal Sénégal	Darul Hikmat Complex ( boys & girls ) Complexe Dar Al Hikma mixte	Kindergarden + Primary Maternelle + P	450 450	
5	Sudan Soudan	Bilal students campus ( boys & girls ) Internat Bilal mixte	Secondary S	58	
		Malkal institute (boys & girls) Institut Malkal mixte	Primary+Intermediate P+M	985 985	
		Waw scientific institute (boys & girls) Institut scientifique Waw mixte	Primary+Intermediate+Secondary P+M+S	466 466	
		Joba scientific institute (boys & girls) Institut scientifique Joba mixte	Primary+Intermediate+Secondary P+M+S	1,060 1,060	
		Higher studies institute Institut mixte des Etudes Supérieures	University Universitaire	90 90	
		Arabic language institute (boys & girls) Institut mixte de langue arabe	Secondary S	80 80	
6	Somalia Somalie	Ummul Qura complex (boys & girls) Complexe Oum Qoura mixte	Primary+Intermediate+Secondary P+M+S	3,000 3,000	
		Teaba educative complex (boys & girls) Complexe mixte Tiba	Primary+Intermediate+Secondary P+M+S	1,100 1,100	
7	Kenya	Teachers training college (Mombassa) (boys & girls)	University	120	
8	Kenya Egypt Egypte Nigeria	Faculté mixte de formation des enseignants à Mombassa Students' campus (boys & girls)	Universitaire University	120 170	
9		Internat mixte pour étudiants Ummul Qura teachers training institute (boys & girls)	Universitaire	170	
		Institut Oum Qoura mixte pour la qualification des enseignants Training courses for teachers (male & female)		235 235	
		Cycles de formation pour enseignant(e)s	Post-Secondary Après secondaire	284 284	
	<b>TOTAL ( for Africa )</b> <b>Total Afrique</b>			<b>11.720</b>	





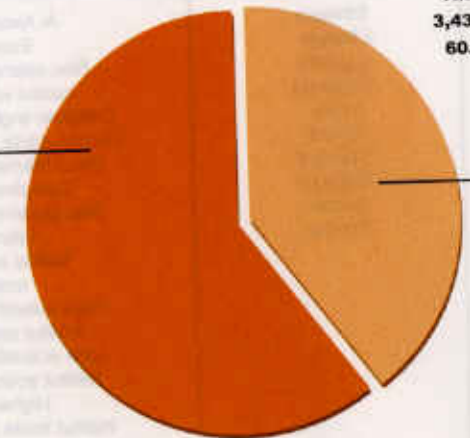
Educational Care Program  
Parrainage éducatif

**Summary of Educational Care  
Department's Projects 2002 - 2003**

**Résumé des Projets du Département du  
Parrainage Éducatif 2002 - 2003**



Asia  
Asie  
2,251,798  
39.62%



Africa  
Afrique  
3,431,265  
60.38%





Table 8 Tableau N° (8)		II.Asia II.Asie	IIROSA-sponsored schools and institutes during the fiscal year 2002-2003 Ecoles et Instituts pris en charge par L'OIIS/AS durant l'exercice 2002/2003		
SN	Country Pays	Name of the project Projet	Level of study Cycle d' études	Number of students Nombre d'enseignants	Name of Branch Branche
1	Afghanistan Afghanistan	Islamic university for sciences and technology (boys) Université islamique des sciences et technique avec ses deux branches – garçons	Secondary Universitaire	300	Arabic/Islamic Law/Economy Langue arabe/Charia/Economie
2	Indonesia Indonésie	Al Fourqan institute (boys) Institut Fourqan – garçons	Secondary S	163	
3	Pakistan Pakistan	Archaeological university (girls) Université Atharya - jeunes filles	Kindergarden+Primary S	768	
4	Bangladesh Bangladesh	Ta'ameer Al Millat school (boys & girls) Ecole Ta'ameer Al Mala – mixte Admajee school No 1 (boys & girls) Ecole Admaji (1) – mixte Admajee school No 2 (boys & girls) Ecole Admaji (2) – mixte Al Falah Academy school (boys & girls) Ecole académique Al Falah – mixte Al Othmania school, Marborka (boys & girls) Ecole Ottomane à Marbourka – mixte Dar Al Salam school (boys & girls) Ecole Dar Salam mixte	Kindergarden+Primary Maternelle + P Kindergarden+Primary Maternelle + P Kindergarden+Primary Maternelle + P Kindergarden+Primary Maternelle + P Kindergarden+Primary Maternelle + P Kindergarden+Primary Maternelle + P	320 190 177 330 363 181	
5	Burma Birmanie	6 schools for the Burma community in Makka (boys & girls) 6 écoles pour Birmans à la Mecque - mixtes	Primary+Intermediate+Secondary P+M+S	12.531	Arabic/Islamic law Langue arabe/Charia
6	Thailand Thaïlande	Islamic college, Jala (boys & girls) Université islamique à Jala - mixte	University Universitaire	506	
7	Saudi Arabia Arabie Saoudite	4 schools for the African community in Makkah (boys & girls) 4 écoles pour africains à la Mecque - mixtes	Primary+Intermediate+Secondary P+M+S	4.161	
8	India Inde	4 schools and institutes (boys & girls) 4 écoles et instituts mixtes	Primary+Intermediate+Secondary P+M+S	470	
	<b>TOTAL (for Asia) Total Asie Final Grand Total Total définitif</b>			<b>20.733 32.453</b>	







## Ramadan Free Meals Program: Programme des repas offerts au mois de Ramadan:

### 1. Ramadan Free Meals Program:

#### 1. Programme des repas offerts au mois de Ramadan

IIROSA every year make the necessary arrangements prior to the fasting month of Ramadan, in order to make it possible for it to get access to the thousands of the poor and needy people scattered all over the world; particularly the poor and victims of the natural calamities. So, through its Ramadan Free Meals Program, IIROSA endeavors to make the fasting people happy on the occasion of the Holy month of Ramadan.

Avant le mois sacré du Ramadan, l'Organisation s'est accoutumée à prendre les dispositions nécessaires pour atteindre les milliers de personnes abstinentes répandues à travers les quatre coins du monde, et plus particulièrement celles qui subissent des catastrophes et souffrent d'une situation précaire. Ainsi, ils se voient offrir le repas du « iftar » en ce mois sacré.

Par le biais du programme Ramadan, l'Organisation du secours islamique tente d'illuminer l'existence des musulmans abstinents en leur rendant le sourire et la joie de vivre pendant ce mois sacré, se reposant sur la grâce de Dieu et sur le soutien des bienfaiteurs de ce pays, qui ne ménagent aucun effort pour venir en aide à leur prochain dans le monde musulman.

### 1. Ramadan Free Meals Program

#### 1. Programme des repas offerts au mois de Ramadan

SR3,633,158 3,633,158 Riials Ramadan en 2001	Have been spent by IIROSA on Ramadan Free Meals Program, for the year 2002 -2003. Dépenses de l'Organisation au titre du programme
1,339,700 fasting people 1,339,700 abstinent(e)s	Benefited from IIROSA's Ramadan Free Meals Program. Ont bénéficié du programme Ramadan de l'Organisation
63 Countries: 63 pays	Implemented Ramadan Free Meals Program. Ont été concernés par le programme



**Table 1  
Tableau N° (1)**

**Total expenditures and number of beneficiaries in continents during fiscal year 2002 - 2003.  
Total des dépenses et nombre des bénéficiaires du programme Ramadan en 2001**

S.N.	Continent	Number of beneficiary countries Nombre de pays bénéficiaires	Number of beneficiary people Nombre de bénéficiaires	Actual expenditure in SR Dépenses réelles en Riials
1	Asia Asie	23 23	671,000 671,000	1,724,140 1,724,140
2	Africa Afrique	21 21	546,500 546,500	1,144,018 1,144,018
3	Europe	15	108,700	700,000
4	Australia Australie	4 4	13,500 13,500	65,000 65,000
	<b>TOTAL</b>	<b>63</b>	<b>1,339,700</b>	<b>3,633,158</b>



**Table 2**  
**Tableau N° (2)****1 ASIA** Total expenditures and number of beneficiaries in continents during fiscal year 2002 - 2003.  
**1 ASIE** Total des dépenses et nombre des bénéficiaires du programme Ramadan Durant l'exercice 2002 / 2003

S.N.	Countries Pays	Number of beneficiary Nombre de bénéficiaires	Actual expenditure in SR Dépenses réelles en Rials
1	Azerbaijan	7,000	50,000
2	Azerbaijan Jordan	25,000	80,000
3	Jordanie Azad Kashmir	20,000	50,000
4	Azad-Cachemire Afghanistan	100,000	50,000
5	Indonesia	50,000	100,000
6	Indonésie Pakistan	80,000	120,000
7	Bangladesh	70,000	120,000
8	Thailand	18,000	50,000
9	Thaïlande Saudi Arabia	40,000	264,140
10	Arabie Saoudite Siberia	2,000	20,000
11	Sibérie Sri Lanka	35,000	60,000
12	Chechnya	9,000	70,000
13	Tchétchénie People of Republic of China	5,000	25,000
14	Chine populaire Iraq	8,000	25,000
15	Philippines	20,000	70,000
16	Palestine	80,000	170,000
17	Vietnam	3,000	10,000
18	Cambodia	6,000	20,000
19	Cambodge Lebanon	10,000	50,000
20	Liban India	30,000	60,000
21	Inde Laos	3,000	10,000
22	Nepal	15,000	50,000
23	Népal Yemen	35,000	100,000
	<b>TOTAL</b>	<b>671,000</b>	<b>SR1,724,140</b>

**Table 3**  
**Tableau N° (3)****2 AFRICA** Total expenditures and number of beneficiaries in continents during fiscal year 2002 - 2003.  
**2 AFRIQUE** Total des dépenses et nombre des bénéficiaires du programme Ramadan Durant l'exercice 2002 / 2003

S.N.	Countries Pays	Number of beneficiary Nombre de bénéficiaires	Actual expenditure in SR Dépenses réelles en Rials
1	Ethiopia	35,000	100,000
2	Ethiopie Burundi	7,000	14,370
3	Chad	50,000	100,000
4	Tchad Tanzania	12,000	25,000
5	Tanzanie The Gambia	10,000	20,000
6	Gambie Djibouti	20,000	90,000
7	Rwanda	7,000	15,000
8	Sénégal	25,000	50,000
9	Senegal Sudan	65,000	120,000
10	Soudan Sierra Leone	17,000	35,000
11	Sierra Leone Somalia	40,000	80,000
12	Somalie Ghana	18,000	30,000
13	Guinea Bissau	13,000	20,000
14	Guinée-Bissau Cameroon	20,000	45,000
15	Cameroon Republic Democratic of Congo	7,500	15,000
16	Congo démocratique Kenya	30,000	80,000
17	Mali	17,500	50,000
18	Egypt	12,500	50,000
19	Egypte Maroc	10,000	20,000
20	Morocco Mauritania	17,000	34,648
21	Mauritanie Nigeria	112,000	150,000
	<b>Total</b>	<b>546,500</b>	<b>SR1,144,018</b>



**Table 4**  
**Tableau N° (4)**

**3 AFRICA**  
**3 AFRIQUE**

Total expenditures and number of beneficiaries in continents during fiscal year 2002 - 2003.  
Total des dépenses et nombre des bénéficiaires du programme Ramadan Durant l'exercice 2002 / 2003

S.N.	Countries Pays	Number of beneficiary Nombre de bénéficiaires	Actual expenditure in SR Dépenses réelles en Rials
1	Albania Albanie	22,000	150,000
2	Spain Espagne	6,000	30,000
3	Italy Italie	5,000	20,000
4	Great Britain Grande Bretagne	25,000	35,000
5	Bosnia Herzegovina Bosnie-Herzégovine	30,000	200,000
6	Belgium Belgique	2,000	15,000
7	Turkey Turquie	10,000	50,000
8	Czechoslovakia Tchécoslovaquie	15,000	7,500
9	Denmark Danemark	2,500	20,000
10	Slovakia Slovaquie	15,000	7,500
11	Slovenia Slovénie	2,000	10,000
12	Sweden Suède	22,000	15,000
13	Kosovo	15,000	100,000
14	Austria Autriche	4,000	20,000
15	Holland Hollande	2,500	20,000
	<b>TOTAL</b>	<b>108,700</b>	<b>700,000</b>



**Table 5**  
**Tableau N° (5)**

**3 AUSTRALIA**  
**3 AUSTRALIE**

Total expenditures and number of beneficiaries in continents during fiscal year 2002 - 2003.  
Total des dépenses et nombre des bénéficiaires du programme Ramadan Durant l'exercice 2002 / 2003

S.N.	Continent Pays	Number of beneficiary Nombre de bénéficiaires	Actual expenditure in SR Dépenses réelles en Rials
1	Australia Australie	4,000	20,000
2	New Guinea Papoua Nouvelle Guinée	3,000	15,000
3	Fiji Island Ile Fidji	4,000	20,000
4	Vanuatu Island Ile Vanua Levu	2,500	10,000
	<b>TOTAL</b>	<b>13,500</b>	<b>65,000</b>



## Ramadan Free Meals Program: Projet repas Hadj

Haji Free Meal Program is one of the seasonal projects IIROSA is carrying out every Hajj (Pilgrimage) season. The program is aimed to serve the philanthropist who wish to have their donations (in form of meals) reached the pilgrims.

The program is implemented through IIROSA's Makkah office. It consists of two meals per day as one hot meal (a quarter of a chicken+fruits+drinking water) and one dry meal (croissant+biscuit+drinking water+fruit juice+cake). 8,000 hot meals are distributed per day and dry meals per day for a period of 6 days. The meals are contained in bags with IIROSA's logo. More than 96,144 Asian and African pilgrims have benefited from the free meals program.

Le projet repas Hadj constitue l'un des projets saisonniers dans lequel l'Organisation tient à jouer un rôle primordial. C'est également un service pour les bienfaiteurs désireux d'acheminer leurs dons en repas aux convives de Dieu durant la période du pèlerinage.

Ce projet est mis en œuvre à la sainte Mecque à travers le bureau de l'Organisation, en offrant deux repas par jour qui consistent en un repas chaud et un repas sec. Le repas chaud comprend un quart de poulet, des fruits et de l'eau en bouteille. Quant au repas sec, il contient un croissant, des biscuits, de l'eau en bouteille, un jus et un cake. 8.000 repas chauds et 8.000 repas secs sont distribués en moyenne sur une période de six jours, emballés dans des boîtes ou sachets portant le nom et le logo de l'Organisation.

Le nombre des bénéficiaires de ces repas offerts aux pèlerins s'élève à 96.144 repas, à savoir que les pèlerins d'Afrique sont estimés à 65% et les pèlerins d'Asie à 35%.

SR 353,100 353,100 Riels	Have been spent to implement Hajj (pilgrims) Free Meal Program, during fiscal year 2002 - 2003. Dépenses pour mettre en place le projet repas Hadj en 2001
96,144 individual from various African and Asian countries 96,144 personnes	Benefited from Hajj Free Meal Program. Ont bénéficié du projet repas Hadj de plusieurs pays d'Asie et d'Afrique

**Fig.5 Number of beneficiaries from Hajj Free Meal Program, during the year 2002 - 2003.**

SN SR	Continent Pays	Number of beneficiaries Nombre de bénéficiaires	Actual expenditure in Dépenses réelles en riels
1	Africa Afrique	62,494	229,515
2	Asia Asie	33,650	123,585
	<b>TOTAL</b>	<b>96,144</b>	<b>353,100</b>





**Human Resources  
Sustainable Program  
Programme de  
développement Humain**







SR 626,573 626.573 Rials	Have been spent on HRSP during the fiscal year 2002 - 2003. Ont été déboursés pour le programme de développement humain au cours de l'exercice fiscal 2001-2002
1,398 students 1,398 étudiant(e)s	Benefited from IIROSA-run vocational training centers. Ont bénéficié des centres professionnels relevant de l'Organisation
26 vocational training centers including computer, secretarial, tailoring and embroidery. 26 projets professionnels	Have been run by IIROSA during fiscal year 2002 - 2003. Ont été gérés par l'Organisation consistant en des centres de formation professionnelle, sciences informatiques, imprimerie, secrétariat, couture et broderie
15 African, Asian and European countries 15 pays D'Asie, d'Afrique et d'Europe	Benefited from IIROSA's vocational training activities. ont récolté les fruits de l'enseignement professionnel de l'Organisation

One of IIROSA's major concern is the development of the poor societies. Therefore, it establishes and supports so many vocational training centers and institutes in order to rehabilitate and train the poor and needy people's sons and daughters in the fields of carpentry, smith craft, mechanics, electricity, tailoring, computer and secretarial work. After being trained in different skills, these young girls and boys become productive individuals in their respective societies and capable of not only relying upon themselves to make a living in a decent manner, but contributing to the development of their countries as well.

Le développement des sociétés souffrant de la pauvreté représente l'une des préoccupations de l'Organisation. Elle assure l'édification, le soutien et la gestion de plusieurs centres et instituts professionnels, dans le but de qualifier et de former les tranches démunies à divers métiers manuels, tels que la menuiserie, la ferronnerie, la mécanique, l'électricité, la couture, le stylisme, le tricotage, l'informatique, l'imprimerie et le secrétariat. En acquérant ce savoir-faire, les jeunes filles et garçons pourront aspirer à devenir des individus productifs indépendants et des acteurs actifs dans la spirale du progrès et du développement de leur pays.

**Table 1**  
**Tableau N° (1)**

**Human Resource Sustainable Development Program**  
**Programme de développement Humain**

SN	Continent	Number of beneficiary countries Nombre de pays bénéficiaires	Number of projects Nombre de projets	Number of trainees Nombre d'étudiants	Symbolic income in SR Revenus symboliques	Program's expenditures in SR Dépenses du programme	Program's total expenditures in SR Total dépenses
1	Africa Afrique	9	16	930	106,950	327,589,25	434,539,25
2	Asia Asie	5	8	348	30,400	92,736,40	123,136,40
3	Europe	1	2	120	37,500	31,397,35	68,897,35
	<b>Grand Total</b>	<b>15</b>	<b>26</b>	<b>1,398</b>	<b>174,850</b>	<b>451,723</b>	<b>626,573</b>



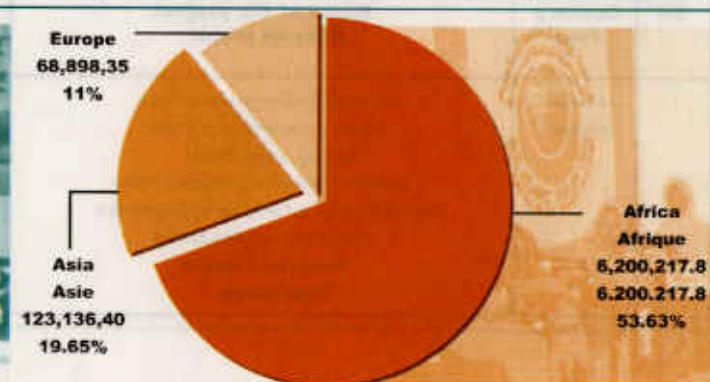


**Table 1**  
**Tableau N° (1)**

**1 Africa**  
**1 Afrique**

**Human Resources Development Program in Africa.**  
**Programme de Développement des Ressources Humaine en Afrique.**

SN	Country Pays	Name of the project Nom du projet	Number of trainees Nombre d'étudiants	The center's symbolic income in SR Revenus symboliques	Amount spent on HRSP in SR Dépenses programme	Total amount spent on HRSP Total dépenses	Observations
1	Uganda Ouganda	Zaid Ibn Thabet Center for computer training, Kampala Centre Zaid Ibn Tabit d'informatique à Kambala	150	13,000	-	13,000	Self reliant Autonome
2	Chad Tchad	Secondary institute for vocational training, N'Djamena Institut secondaire de formation professionnelle à N'Djamena	100	17,000	26,900	43,900	
3	Djibouti Djibouti	Tailoring center, Djibouti city Centre de couture à Djibouti	60	9,200	7,833	17,033	
4	Senegal Sénégal	Computer training center, Dakar Centre d'informatique à Dakar	-	-	71,000	71,000	Founding budget Budget constitution
5	Sudan Soudan	Computer training center, Khartoum Centre d'informatique à Khartoum	-	-	38,000	38,000	
6	Somalia Somalie	2 Computer training center: One in Maqdishu the other in Baladween Tailoring center, Maqdisho Deux centres d'informatique à Mogadiscio - Beledweyne Centre de couture à Mogadiscio	50	1,000	6,833	7,833	
7	Mali	2 Tailoring & Embroidery training center: One in Gao and the other in Mobety Deux centres de couture et broderie à Gao - Mopti	70	14,000	27,366	41,366	
8	Mauritania Mauritanie	Omuhatel Moumenseen center for training on tailoring & textile, Nouakchott Centre Oumahat El Moumine de couture et textile à Nouakchott	80	11,000	14,667	25,667	
9	Nigeria	4 tailoring and textile training centers: Kaduna, Al Joss, Aloran, Abadan Typing & secretarial work training center, Kaduna Nigeria: 4 centres de couture et textile dans les villes de Kaduna, Jos, Oron, Ibadan	350 70	35,450 6,100	34,767 21,467	70,217 27,567	
10		Total funds given to the African training centers Total Afrique: Allocations centrales Afrique			38,756,25	38,756,25	
	<b>Total (for Africa)</b>	<b>16 projects</b>	<b>930</b>	<b>106,950</b>	<b>327,859,25</b>	<b>434,539,25</b>	







**Table 2**  
**Tableau N° (2)**

**2 Asia Human Resources Development Program in Asia.**  
**2 Asie Programme de Développement des Ressources Humaine en Asie.**

SN	Country Pays	Name of the project Nom du projet	Number of trainees Nombre d'étudiants	The center's symbolic income in SR Revenus symboliques	Amount spent on HRSP in SR Dépenses programme	Total amount spent on HRSP Total dépenses	Observations
1	Azerbaijan	3 Tailoring shops for the refugees camps	-	-	5,688	5,688	Disbursed from Emergency relief's budget
	Azerbaijan	3 ateliers de couture pour les camps des réfugiés	-	-	5,688	5,688	Disposition du secours urgent
2	Bangladesh	ASMA Bint Abubakr tailoring & embroidery center, Dhaka Centre Asmae bent Abi Bakr de couture et broderie à Dacca	130	9,000	29,900	20,900	
3	Sri Lanka	2 Computer training centers: one in Botalam city, the other in Mawnela city	158	5,000	-	15,000	Self reliant
		Deux centres d'informatique à Puftalam -Mawnela					Autonome
4	Philippines	Maternity & childhood center, Manila Foyer de maternité et enfance à Manille	80	6,400	15,167	21,567	
5	India	Computer training center, Assam region Centre d'informatique dans la région d'Assam	-	-	40,000	40,000	Founding budget
	India	Total funds given to the Asian training centers	-	-	10,981,40	10,981,40	
		<b>Total (for Asia)</b> <b>Total Asie</b>	<b>348</b> <b>8 projets</b>	<b>30,400</b> <b>348 étudiant(e)s</b>	<b>92,736,40</b> <b>30,400 Rials</b>	<b>123,136,40</b> <b>92,736.40 Rials</b>	<b>123,136.40 Rials</b>

**Table 3**  
**Tableau N° (3)**

**3 Europe Human Resources Development Program in Europe.**  
**3 Europe Programme de Développement des Ressources Humaine en Europe.**

SN	Country Pays	Name of the project Nom du projet	Number of trainees Nombre d'étudiants	The center's symbolic income in SR Revenus symboliques	Amount spent on HRSP in SR Dépenses programme	Total amount spent on HRSP Total dépenses	Observations
1	Albania	Computer training center in Tirana	120	37,500	-	37,500	Self reliant
	Albanie	Centre d'informatique à Tirana			25,250	25,250	Founding budget
		Tailoring center, Tirana					
		Centre de couture et stylisme à Tirana			6,147.35	6,147.35	
		Total funds given to the Asian training centers					
		Allocations centrales Europe					
		<b>Total (for Europe)</b> <b>Total Europe</b>	<b>2 projects</b> <b>2 projets</b>	<b>120</b> <b>120 étudiant(e)s</b>	<b>37,500</b> <b>37,500 Rials</b>	<b>31,397,35</b> <b>31,397.35 Rials</b>	<b>68,897,35</b> <b>68,898.35 Rials</b>